

КРАСНЫЙ СЕВЕР

Орган Вологодского Губкома Р. К. П. и Губисполкома
Вол. С. Р. К. и Кр. Депутатов

№ 92 (294)

Среда 28 апреля 1920 года.

№ 92 (294)

Надо работать по революционному!

В целях поднятия продуктивности работы всех комиссий и совещаний как постоянно действующих, так и совываемых для выполнения отдельных заданий и для пресечения халатного отношения к своим работам, Совет Народных Комиссаров постановил:

1. Все лица, состоящие постоянными членами комитетов и совещаний, обязаны являться на заседания во время.

2. Оповещение без уважительных причин на постоянные заседания, в первый раз более чем на пять минут, влечет за собой выговор, с занесением его в протокол заседания, во второй раз — штраф в размере 5-ти дневного заработка и выговор в печати.

3. Оповещение без уважительных причин на заседания, созываемые для выполнения отдельных заданий, на пять минут, подвергается штрафу в виде 3-х дневного заработка и выговору в печати, опоздавшие на десять минут, подвергнутся штрафу в размере 7-ми дневного заработка и выговору в печати и опоздавшие более чем на 10 минут или не явившиеся могут быть председателем подвергнуты высказанным административным порядком, штрафу и выговору в печати до привлечения виновных к принудительным работам в праздничные дни.

4. Руководители учреждений, к которым обращаются за присылкой представителей на совещание, в случае неисполнения таковых без ува-

жительных причин, подвергаются штрафу, выговору и привлечению к принудительным работам в праздничные дни по распоряжению председателя совещания.

ПРИМЕЧАНИЕ: Уважительные причины должны во время совещания представителю комиссии до начала заседания.

5. Лица, созываемые совещанием или комиссией, обязаны заблаговременно извещать о предстоящем заседании, при чем уведомление, которое должно делегировать на заседание одного представителя, должно быть извещено за 24 часа до заседания.

ПРИМЕЧАНИЕ: Только в особо экстренных случаях допускается сокращение этого срока, но мотивы невозможности извещения ранее должны быть сообщены телефонограммой заинтересованному учреждению или лицу.

6. За невыполнение § 5-го виновные подвергаются наказанию, согласно § 4-го.

7. На ответственных руководителях учрежденной высшая ответственность проверять, какие заседания созываются и насколько они являются необходимыми.

8. Поручить советской печати всесторонне осветить в газетах вышедшее из настоящего постановления положение и значение этого трудового дисциплины.

Председатель Совета Народных Комиссаров В. Ульянов (Ленин).

Крестьяне, готовьтесь к 1-му мая!

Только теперь, после побед Красной Армии, появилась возможность у нас начать старые работы и начинать новую жизнь.

В конце разрушенного хозяйства, голод, холод, грязь с страшными болезнями, охватившие все стороны, чужды, денюжники, копейки, павозы.

Жизнь помощи неоскуде, нужно самим, от мала до велика, дружно, все, как один, и как можно скорее взяться за хозяйство и начать работу.

Наступает снова праздник первого мая, и мы должны этот день посвятить праздничной работе в каждом селе и деревне.

До наступления первого мая крестьяне каждой или нескольких деревень, должны решить всем миром и назначить одну работу, которую должны начать всем обществом первого мая и закончить, если успеют, в следующий праздничный день; работы много. Нужно помочь всем миром запасть поле, сажать красноулейцев, слабым выдохшим односельчанам, павозам и старикам.

Вокруг и засеять мягкой оградой, починить свои деревенские школы, прорыть канавы для осушки болот, которые в конце губят крестьянскую землю.

Вырыть пруд для сбора воды и провести из него канавы, оросить песчаный грунт, чтобы земля росла лучше. Расчистить лес, прорубить просеки, собрать валежник и сухойстой.

Матери и девушки устроив в бывших хоромах деревенского кулака-мироода ясли для малышей во время отрадной поры, помогут больным, вымоют и почистят школу, выметут улицы и уберут грязь со дворов — источник болезней.

В день первого мая никто не должен быть дома, в своей избе!

Мирская нужда и хозяйство должно быть выше своего собственного.

В день первого мая собирайтесь на сход, распределяйте между всеми работу, пусть звуки международного гимна и боевые революционные песни сольются со стужем тошеров, и плыть и в этих новых дувках слышится призыв:

«Все на работу»,
Победим врагов оружием, победим голод и нищету дружным трудом, дисциплиной и братским союзом с городскими рабочими.

Смотрите на Северо-Запад!

Из числа четырнадцати мелких государств, союз которых по замыслу англо-французских империалистов должен был захватить Советскую Россию, осталось лишь два — «нейтральных» Польша и Финляндия.

Остойней мы, заключив мирный союзники в непосредственный торгово-промышленный, уже получив от немцев медикаменты и горючие вещества, о Латвии также видимо «договоримся». Литовская мирная делегация как сообщает радио, выехала в Москву 2-го мая; Грузия и Азербайджан готовы немедленно начать мирные переговоры и даже Румыния настроена примирительно. Остаются два хищника — Польша и Финляндия, которые говорят о нами в «вызывающем» тоне. В первом из этих «государств» у власти стоит национальная партия, открыто заявляющая в своих газетах, что «Польша ведет войну против Советской России с согласия своих держав», во втором — вершит дела военная партия, организованная шакаем финских рабочих генералом Маннергеймом.

Эта партия «сорвала» прохаживавшие в Раякос (недалеко от границы с Финляндией) переговоры, о первом приезде, предельно требовавшие отмены красной армии в Певенги — единственного пункта, через который мы непосредственно сообщаемся с Норвегией и отсюда русских войск из всей Восточной Карелии, где захватили власть по указу Петровского и Олонецкого. Финские «дипломаты» не отважились вполне и от намерения закрыть нам выход из Финляндии, настаивая на прекращении

наши права в Балтийском море, через меккловский фарватер. Они потребовали также улова с грандиозной красной армии, составленных из «красных» финнов. Мирные переговоры с Польшей не могли затянуться ввиду требований польской военной миссии вести их в гор. Борново — центре военных действий на Западе. Эта «настойчивость» Финляндия и Польша объясняется не только ультра-буржуазным характером этих правительств, ее поддерживает их «высокие покровители» империалисты Англии и Франции. Они знают, что если 14 государств не могли ничего сделать, то 2-м то уж совсем будет не под силу сделать нас, но им и не интересна судьба этого нового нападения на Сов. Россию. Смертельные враги трудовой республики не хотят ее оставить в покое — вот с чем говорят закоснелые польских дмазов и тупое упрямство финских генералов.

Надо заставить их это сделать. Рабочие и крестьяне Севера, смотрите на Северо-Запад! Там стоят ваши братья, польские и финские крестьяне и рабочие, которых их правящие, поддерживаемые империалистами всего мира, хотят сделать оружием вашего угнетения. Не допустите этого.

Дайте труд свои стойкие революционные батальоны, пошлите своих лучших агитаторов, устроите эти поселения, сурово и решительно развейте глупые контр-революции, обеспечьте свой милый труд в семье с трудящимися братьями!

Гражданский брак и церковь.

Старухи ворчат:

— И зачем это советская власть уничтожила венчание в церкви? Без такого «святого» обряда браво все не брак, а просто беззаконие.

Ворчливым старухам и невдомек, что в венчании нет никакой особой святости, а что касаето закона, то закон есть тот чертик, который установлен великой волей трудового народа.

Велела великая рабочая да крестьянская воля, что вперед брак совершался у народного нотариуса, проставлялись мужа и жены в государственных книгах — и это вперед и навсегда наш всенародный закон, — и это свято и ненарушимо.

Почему ворчливые старухи воображают, будто брак законен и свят только от церковного, поповского венчания? Потому лишь, что выросли при царском, да буржуазном порядке, они привыкли с детства верить, что закон — это воля царя. Воля же царя «свята», потому, что церковь (т. е. все поповство) «благословляет» царский закон.

Привычки старухи так думать, и многие с тем, пожалуй, и в могилу пойдут. Но молодые трудовые женщины, те, что сами совершили революцию, сами помогали так или иначе забирать власть у царей и капиталистов, да хозяев, думают по-иному. Они говорят гордым старухам:

— Жалко вас, темных. Вы по-

мите то, что у царя был такой закон: «вся власть помещикам и фабрикантам, вся земля и богатство им же». Так ведь это то проклятый закон из вас, несчастных, в котором вся кровь, и детей ваших перекалечили на войне. Счастье наше, что сейчас трудовой народ воюет на царей и угнетателей в отменил закон рабства. Теперь у нас закон: вся земля и вся власть трудящимся.

Но церковь-то? Что она делает, когда царь вас терзает? Она говорила: царский закон свят. И еще прибавила в своей древней книге из «Апостола»: «Повинуйтесь властям преемствующим». И вышло, что Бог благословляет рабство.

Вот почему советская власть и решила освободить брак от церкви. Закон наилучший и самый крепкий мы сами поставим себе без царя и без попов. Да и сами же, советский всенародный, трудовой волей благословим нового мужа и жену. Так же оно будет и впроше, и ввернее, а по нашему, по рабочему, а не по дворянскому, хозяйскому, двопоповскому.

Конечно, есть еще темные люди, которым попы нужны, их делопроцуют венчаться еще в церкви, на го прелатовский нет.

Но для государства для закона, для всего народа эта глупость совершенно не нужна. Достаточно одного брака — гражданского.

Дивильковский.

Скоро сазна сказывается.

БЕРЛИН. Германское правительство принимает энергичные меры к очистке чиновничества от участников контр-революционного воювания во главе которого стоял Капи.

Выгодное «делце».

ПАРИЖ. Подписано англо-французское соглашение, по которому Франция предоставляется 150 тысяч тонн германских суков, которые должны были перейти Англии. За эти суда Франция уплатит на контрибуции, которую получит от Германии.

Переговоры с Финляндией прерваны.

БЕЛОСТРОВ, 24 апр. Сегодня состоялось вечернее заседание русско-финской комиссии. Русская делегация выступила с ответом на заявление финской делегации, сделанное на утреннем заседании.

От имени русской делегации тов. Лашевичем было оглашено следующее заявление.

«Почти двухнедельные переговоры между двумя делегациями, на крайнем нашему сожалению, не дали никаких результатов, Русская делегация должна установить, что все ее попытки путем уступок заставить другую сторону отказаться от совершенно неприемлемых для нас условий перемирия окончилось безрезультатно.

В своем ответе от 24 апреля финские делегаты, допустив даже ряд режких полемических выводов, заявили, что они остаются на той же позиции, на которой стояли 13 апреля, если не считать незначительных изменений в проекте условий перемирия на море.

Не желая отановиться в свою очередь на путь полемик и тем затягивать лишь переговоры и так как выставленные финской делегацией условия превосходят те пределы, которые можно было предъявить, русская делегация принуждена прервать переговоры и выехать в Москву для несоответственного пожелания реввоенсовету республики.

Губернский и городской комитетам Р. К. П.

Вследствие разрухи транспорта и перевода некоторых арний на положение трудящихся, наряды на отправление красноармейцев на командные курсы либо вовсе не выполняются, либо выполняются не в полном размере. На всех командных курсах Республики осуществляется теперь острый некомплект переменного состава (курсантов и слушателей).

В целях скорого и правильного комплектования командных курсов главное украление военно-учебных заведений начало теперь вербовочную кампанию среди рабочих и крестьян.

Эта вербовочная кампания будет планомерной только в том случае, если комитеты партии, а вслед за ними и советы профессиональных союзов примут живое участие в этой вербовочной кампании.

Уже петроградский и московский комитеты партии назначили день красного командара, который будет началом специальной недели вербовки рабочих и крестьян для пополнения состава военно-учебных заведений республики.

Центральный комитет Р. К. П. предлагает всем комитетам партии совместно с Гувзком и его органами на местах провести широкую кампанию за поступление на командные курсы. Эта кампания теперь тем более уместна и своевременна, что командные курсы введением специальных курсов по организации производства не только не отрявают рабочих и крестьян от земли и станка, но наоборот, укрепляют знания своих питомцев в области земледелия и промышленности.

Для полного успеха вербовочной кампании как в количественном, так и в качественном отношении желательны частичные партийные мобили-

РАДИОГРАММЫ.

Оперативная радио-сводна.

За 26 апреля.

Заладанный фронт.

В Пытазовском направлении артиллерийским огнем отогнан бронепоезд противника от Озруча.

На Провуровской железной дороге завязались бои; берешетский в наступлении противник ввел в бой танки и броневые автомобили, особенно упорные бои идут в Новоград Волыском и Летичевском направлениях.

Южный фронт.

На Черноморском побережье наши части успешно развивают наступление на Сочи.

В Сергипольском районе захвачены ценные.

По России.

Мирные переговоры с Литвой.

РИГА. Литовская мирная делегация выезжает в Москву 2 мая.

Мирные предложения Грузии и Азербейджана.

МОСКВА. Грузинское и Азербейджанское правительства обратились к советскому правительству с предложением начать мирные переговоры. В ответ на эти предложения тов. Черчилль сообщил названным правительствам, что советское правительство до начала мирных переговоров просит грузинское и

азербейджанское правительства дать точный и ясный ответ об их отношениях к действующей армии, которая пользовалась территорией Азербейджана и Грузии для передвижения в Крым.

Иностранные рабочие т-щу Ленину.

МОСКВА. Товарищем Лениным по случаю пятидесятилетия со дня рождения получены по радиотелеграфу приветствия от финских коммунистов, шведской революционной социалистической партии, шведского союза коммунистической молодежи, социалистического союза женщин Швеция, норвежской социалистической рабочей партии.

Июнь красного Петраграда.

ПЕТЕРБУРГ. Открылась беспартийная конференция красноармейцев западных частей петербургского военного округа.

За последние 3 месяца отремонтировано в Петрограде 350 товарных вагонов, 80 вагонов легковых, из которых будет сформировано 18 маршрутных поездов.

За границей.

Приезд иностранных техников.

СТОКГОЛЬМ. Шведская делегация рабочих металлистов и дворянских делегата: наездерм Лангост и Крестенсен 28 апреля выехали в Россию.

О переговорах с Польшей

Ввиду безвыходного положения, в которое пали переговоры советского правительства с польским правительством по вопросу о выборе места в виду кампании польской печати против Советской России, народный комиссар по иностранным делам считает нужным установить, что польское правительство выражает удивление, что советское правительство откасалось от встречи в указанном полками месте.

В действительности советское правительство никогда не обязывалось принять без возвращения всякое место, которое польское правительство за благоразумия указать Советской России не есть побежденная страна, к которой победитель диктовал бы свои волю.

Отказ от Борисова, как места переговоров с нашей стороны, ставится в связи с отказом польского правительства от заключения общего перемирия, и связь между тем и другим не может не быть всем ясно.

В только что вышлущенном польским правительством сообщении указывается, определенный отказ от наступательных действий на время переговоров.

Между тем, в предыдущей ноте имелось лишь неопределенное сообщение о прошлых и будущих намерениях польского командования, в том же сообщении польское правительство заявляет о своей готовности продолжить переговоры о созыве польско-русской мирной конференции.

Советское правительство с своей стороны готово продолжать переговоры прерванные предыдущим ультимативным заявлением поляков, и его мирные намерения не изменились.

Польское правительство заявляет, что оно готово к дальнейшим переговорам, причем оно не ставит уже ультимативного вопроса о месте. Советское правительство принимает к сведению факт хотя и не формального, но категорического обязательства не возобновлять наступательных действий во время переговоров, заключающихся в последнем польском сообщении. Советское правительство с своей стороны желает найти по вопросу о месте переговоров приемлемый для обеих сторон исход, не имея возможности согласиться на Борисов и на какой бы то ни было другой пункт на линии фронта, или по близости от него. Оно готово было бы вести переговоры, например, в Гродне или Белостоке, поскольку в этих местах делегации могли бы быть обеспечены все необходимые и общепринятые технические возможности.

Советское правительство считает неверным отказать воюющей стороне от переговоров на ее же территории в пунктах, не допускающих возбудать сомнений с точки зрения политических соображений.

на предмет укомплектования курсов.

Центральный комитет Р. К. П. предлагает П. К. С. К. М. оказывать всемерное содействие Гузузу в его вербовочной кампании. Помощь союза коммунистической молодежи особенно нужна для укомплектования ныне ликвидируемых военно-трудовых нормальных школ, доступ в которые должен быть открыт и более молодым работникам.

Ц. К. Р. К. П.

Делегация Шведских металлистов.

От тов. Шьялиникова, находящегося в настоящее время за границей, получено радио о том, что ближайшая делегация в Россию выедет особая делегация от профессиональных союзов рабочих металлистов Швеции и Норвегии.

Делегация состоит из 5 человек. Она ставит себе целью ознакомить советское население с деятельностью рабочих в Швеции и в частности с особенностями ее металлической промышленности.

Условно, что посетит делегация займется также выяснением вопроса о посылке в Россию квалифицированных металлистов из Швеции и Норвегии.

Петербургский комитет союза рабочих металлистов камандирует в качестве делегации для ознакомления с условиями товарищей на месте в Мурманске.

Состав делегации вошли: Т. Т. Кев, Ческио и Бегге, которые уезжают в Мурманск сегодня вечером.

Городская безпартийная конференция женщин.

Инициатором тов. Елисаветы работница и трудфронт.

В результате шестидневной напряженной работы, а потом и гражданской войны, вынужденной все живые силы страны бороться на заставившей большевик фабрик и заводов обогнуть тот же фронт, а так же и в мире блокады. С помощью мировой буржуазии намечается ухудшить положение республиканцев, вследствие всего этого усиленная разруха достигла немалых размеров, проникнув во все сферы хозяйства страны, грозя на нет все революционные завоевания трудового народа Советской республики.

Фронт труда, на который брошены все силы только теперь с победой в армии на всех фронтах с помощью источников всевозможных сырья, у Советской республики появилась возможность обратить все внимание на этот фронт, труда лучшие силы страны.

Фронт борьбы, фронт борьбы велик и труден, у нас в борьбе на нем требуются все силы страны, привлечение к работе всех способных людей, и вот исходя из этого фронт борьбы проводит всеобщую трудовую повинность, которую конференция признает мерой целесообразной, необходимой и неизбежной.

Женщины, составляющие в настоящее время большую половину населения Советской республики, должны принять самое активное участие в борьбе с разрухой, по мобилизации Сов. власти в проведении всеобщей трудовой повинности восстановления в первую очередь в первую очередь производства. Отчетливо сознавая, что без участия женщин не победить разруху, не восстановить хозяйства страны, первая беспартийная Вологодская женская конференция отдает все свои силы в распоряжение Советской власти, обещая привлекать к работе и все отсталые слои женщин.

Велика и многотрансная работа женщин во всех отраслях хозяйства страны, в частности она должна выразиться:

1. В увеличении производительности труда во всех отраслях производства, а прежде всего в работах по транспорту и в прилегающих к объектам трудовой повинности всех гражданок Сов. России.
2. Борьба с ленью, разгильдяйством, расхлябанностью, и дефицитом, как в рядах работниц, так и рабочих.
3. Поголовное участие в воскресных, субботниках, силы которых должны быть применены в областях наиболее важных в данный момент для Сов. республики, а также в областях родных, близких женщинам, т. е. в обслуживании яслей, приютов, детских столовых, паваретов, бедняк и в других важных для данного момента работах.
4. Участие женщин в экономической деятельности профсоюзов, в рабочей инспекции, в работах по охране труда.

Союзом т. Подольцев о промышленности в руках указывает на насущную необходимость ускорить работы по поднятию транспорта. Кампания, так и весь мир построится от войны. Теперь идет гигантское соревнование. Кто первый окрестит, Мы должны первыми окрестить.

Некоторое, хотя и малое улучшение транспорта на лицо. Задания центра выполняются сравнительно удачно. Еще наблюдается большой % больных паровозов. Надо все силы употребить для того, чтобы воскресить как паровозы, так вагоны.

Об уничтожении «сухаревки».

По предложению председателя конференции единогласно постановили: принять необходимым уничтожить сухаревку и связанную с ней безудержную спекуляцию. Это принципиальное решение женщины беспартийными весьма ценно будет и для городского совета.

Тов. Камкина вносит предложение установить обязательный контроль над прибывающими грузами, также контроль над кооперативами.

Первомайские лозунги.

1. Праздник светлой надежды — праздник добрых и справедливых побед.
2. Первое мая — праздник труда. Да здравствует дружный труд, да здравствует рабочая дисциплина.
3. Международная революция началась, завершим ее, пролетарии!
4. Первое мая — смотр ударных батальонов международной революции!
5. Да здравствует искреннее кровью мировое братство вставших пролетариев!
6. Да здравствует коммунистический интернационал, боевой штаб пролетариев.
7. На развалинах буржуазных государств во всем мире вырастут красные советки.
8. Да здравствует международная социалистическая федеративная советская республика!
9. Долгой рабочей ночью, «лугу ваций». Да здравствует мировой союз республик труда.
10. Коммунизм — осязаемое процветание, коммунизм — возрождение человечества.
11. Кто хочет мира — должен разоружить и разоружить международную буржуазию.
12. Береги, охраняй свое оружие, пролетарий. Береги, охраняй свою красную армию.
13. Буржуазия изобрела винтовки и пулеметы. Пока существуют капиталызм — не выпускайте их из рук своих.
14. Под красное знамя против черного знамени генералов, капиталистов и помещиков.
15. Крестьянин будет господином в деревне, пока рабочий остается хозяином в городе.
16. Союз рабочих и крестьян сметет союз буржуев и помещиков.
17. Социализм в городах — по воле пролетариата. Социализм в деревне — только по воле крестьян.
18. Станьте овцами и жевать в мире о волками — говорит соглашатель. Вырвите зубы у волков и живые языки упрямцев, — говорят мы.
19. Рабочий не хочет командовать мужиком: он хочет помочь мужику и получить от него помощь.

Во всем врачам и естественникам г. Вологды.

При доме санитарного просвещения организуется библиотека казачьего характера по вопросам медицинской санитарии, гигиены и биологии. Ввиду крайней трудности приобретения книг в условиях настоящего времени на книжном рынке, подотдел санитарного просвещения г. Вологды и междомство. коллегия дома санитарного просвещения ко всем г. врачам и естественникам с просьбой прийти на помощь делу санитарного просвещения и часть своих межличных библиотек и пособий (модели, муляжи, диаграммы, скелет) пережить для библиотеки в здании «дома санитарного просвещения» за плату

или безвозмездно, так как, вероятно, у каждого есть книги уже прочитанные и неужившиеся для хранения. Каждая книга в условиях настоящего времени есть сокровище, необходимое для народа.

Обращаться по адресу: губдрава, санитарно-просветительный подотдел.

Санитарно-просветительный подотдел губдраваотдела и междомство. коллегия дома санитарного просвещения.

Вестник жизни.

3 институте народного образования.

Срок сдачи зачетов студентами может быть продлен до семи, до начала учебных занятий. Для получения отсрочки необходимо подать заявление в педагогическую комиссию соответствующего цикла, решение которой утверждается советом института.

Обследование художественных памятников.

Вологодский губернский отдел народного образования предпринял большую научную работу по обследованию художественной культуры Северного края, (здешняя, иконописная, валяная и прикладного дела). Производится описание памятников искусства и старины в историческом и художественном отношении, фотографирование, регистрация, инвентаризация, составление библиографических сводок и собрание материалов.

В первую очередь идет обследование городов: Вологда, Тотемы, В-Устюга, Сольвычегодск, Каргополь. Во вторую очередь по уездное обследование.

Руководство всеми работами и литературная обработка материала поручены лектору по истории русского искусства в институте народного образования и пролетарскому университету исследователю художественной культуры севера Ивану Васильевичу Евдокимову. Губернский отдел народного образования просит всех лиц и все учреждения, к которым будет иметь надобность обращаться научные сотрудники отдела И. В. Евдокимов или его помощники, оказывать им полное содействие и внимание в столь важном деле для культуры страны.

Вниманию членов Р. К. С. М.

Городской комитет Вологодской организации Р. К. С. М. предлагает всем членам упомянутой организации обязательно явиться на общее собрание, имеющее быть в четверг 29 апреля с. г., в 5 часов вечера, в помещении союза (Советский пр. 29). Повестка дня: 1) о праздновании 1 мая и др. вопросы. Ввиду важности вопроса явка всех членов обязательна.

Комитет.

Регистрация городских артелей.

Городской земельный отдел предлагает городским артелям в недельный срок представить в горземотдел копии протоколов общих собраний и заседаний правлений со времени возникновения артели, а также и уставов по которым артели живут в настоящее время.

Курс землемерных техников.

Приним прошения в Вологде при губземотделе на годичные курсы для подготовки землемерных техников продлен. Лица особо нуждающиеся будут получать ежемесячно пособие.

И выдаче хлеба за апрель.

Правление В. П. О за предупреждает граждан, что хлеб за апрель месяц не подлежит получению с 30 апреля, т. к. с 1 мая апрельские талоны будут аннулированы.

